

Hacer cambios en el Plan de Ahorro Voluntario 403(b) de SUNY

Cómo hacer cambios a su cuenta de jubilación en Retirement@Work

Retirement@Work es el sistema de inscripción y administración en línea para el plan de jubilación de la Universidad Estatal de Nueva York. Puede regresar a Retirement@Work siempre que lo desee para:

- Cambiar sus proveedores de servicios de inversión para sus cuentas del Programa de Jubilación Opcional (ORP) y del Plan de Ahorro Voluntario 403(b) (VSP).
- Administrar (iniciar, suspender, reanudar, aumentar o reducir) sus selecciones de diferimiento de salario 403(b) en línea.
 - Si va a iniciar aportaciones nuevas, oprima el botón Set up contributions (Configurar aportaciones).
- Inscribirse en las opciones antes de impuestos (tradicional) o después de impuestos (Roth).
- Ver el saldo de su cuenta del VSP.
- Tomar decisiones informadas con vistas consolidadas de la información vigente e histórica de su cuenta, incluyendo saldos de cuentas, aportaciones y distribuciones de todos los proveedores.

Los empleados solamente pueden ver y administrar sus cuentas del ORP y 403(b) con Retirement@Work. Los planes con beneficios definidos —planes de jubilación del Estado de NY (TRS o ERS) el Sistema de Jubilación para Policías y Bomberos de Nueva York (PFRS), así como el Plan de Remuneración Diferida del Estado de NY— no son administrados por Retirement@Work. Para ver información adicional sobre estos programas de beneficios y los asesores individuales disponibles en su campus, visite **suny.edu/retirement**.

Hacer cambios

1. Visite retirementatwork.org/suny

Haga clic en *Already registered* (Ya estoy registrado) e inicie sesión con su nombre de usuario y contraseña.

2. Abra y administre su plan de jubilación

Haga clic en My retirement (Mi jubilación) bajo Make Changes (Hacer cambios).

3. Ubicación

Seleccione su ubicación oprimiendo Continue (Continuar).

4. Aportaciones

En la pestaña **Contributions** (Aportaciones), si va a iniciar nuevas aportaciones, haga clic en el botón *Set up contributions* (Configurar aportaciones). Si va a cambiar sus aportaciones, haga clic en el botón *Manage contributions* (Administrar aportaciones). Si necesita suspender sus aportaciones, haga clic en el enlace *Stop voluntary contributions* (Suspender aportaciones voluntarias). Marque la casilla para aceptar los términos y condiciones y luego oprima el botón *Stop contributions* (Suspender aportaciones).

5. Configuremos sus aportaciones para la jubilación*

Cambie su importe por período de pago al importe que desee. Marque la casilla si desea asignar aportaciones antes de impuestos (tradicional) y después de impuestos (Roth). Seleccione la fecha de entrada en vigor y oprima *Next* (Siguiente).

6. ¿Quién desea que administre sus inversiones para la jubilación?

Si es necesario, modifique los importes de sus aportaciones antes de impuestos (tradicional) y después de impuestos (Roth) que desea asignar a cada proveedor de servicios de inversión. Haga clic en *Next* (Siguiente).

7. Revise sus aportaciones

Lea los términos y condiciones del acuerdo de diferimiento de salario y marque la casilla para aceptarlos. Haga clic en *Confirm* (Confirmar).

*Si decide aportar una cantidad fija de dinero que excede a la cantidad disponible en su sueldo neto, se hará una deducción parcial equivalente al importe de sueldo neto disponible. El resultado será un cheque de nómina por un valor neto de \$0.





8. Confirmación: Se enviaron sus selecciones

Ahora se le pedirá que visite el sitio de internet de inscripciones de cada uno de los proveedores de servicios de inversión que seleccionó para abrir una cuenta (si aún no tiene una) y seleccionar sus inversiones. Haga clic en el nombre de cada uno de sus proveedores de inversiones seleccionados para ir directamente a sus páginas de inscripción de cuentas.

Tenga en cuenta: Saldrá del sitio de Retirement@Work y realizará esta tarea en el sitio de internet de inscripciones de cada proveedor. Si seleccionó más de un proveedor, debe regresar a esta página y hacer clic en el nombre de cada proveedor para terminar el proceso.

Si tiene preguntas sobre sus opciones y servicios de inversión, llame directamente al proveedor de servicios de inversión:

Corebridge Financial (antes AIG Retirement Services)	corebridgefinancial.com/rs/suny	603-594-8340
Fidelity	netbenefits.com/SUNY	800-343-0860
TIAA	TIAA.org/suny	866-662-7945
Voya	suny.beready2retire.com	800-584-6001

¿Necesita ayuda?

Si necesita ayuda con el sistema Retirement@Work, **llame al teléfono 866-271-0960**, de lunes a viernes, de 8 a.m. a 10 p.m. (hora del este). Le contestará uno de nuestros consultores experimentados de Retirement@Work.

Si tiene preguntas sobre los beneficios de jubilación de SUNY, comuníquese con el administrador de beneficios de su campus.



*Los empleados de Roswell Park Cancer Institute, el Departamento de Educación del Estado de Nueva York (NYSED), las universidades contratadas de SUNY@ Cornell, o el Programa VDC del Estado de NY no son elegibles para participar en el Programa de Ahorro Voluntario 403(b) de SUNY.

Este material es solo para fines informativos o educativos y no constituye un asesoramiento de inversión fiduciaria según ERISA, una recomendación de valores según todas las leyes de valores o una recomendación de productos de seguros según las leyes o reglamentos estatales de seguros. Este material no tiene en cuenta ningún objetivo o circunstancia específica de ningún inversionista en particular, ni sugiere ningún curso de acción específico. Las decisiones de inversión deben tomarse según las circunstancias y los objetivos del propio inversionista.

El grupo de compañías de TIAA no brinda asesoría fiscal ni legal alguna. Consulte al asesor fiscal o legal de su preferencia.

Los productos de inversión, seguros y anualidades no están asegurados por la FDIC, no tienen garantía bancaria, no son depósitos, no están asegurados por ninguna agencia del gobierno federal, no son una condición para ningún servicio o actividad bancaria y pueden perder valor.

TIAA-CREF Individual & Institutional Services, LLC, miembro de la Autoridad Regulatoria de la Industria Financiera (Financial Industry Regulatory Authority, FINRA), distribuye productos de valores.

©2023 Teachers Insurance and Annuity Association of America-College Retirement Equities Fund, 730 Third Avenue, Nueva York, NY 10017 GBR-2568896P0-S1122P

P0449338_SpanishUS A15398SPA (01/23)